



Leiden, ..... 11. April ..... 1915.

Wille Singel & Co.



Lieber Freund, Dein Brief vom 30 März und  
Deine eingeklebene Sendung trafen beide heute ein.  
Schade war in den ersten Tagen vom August bei uns  
auf der Durchreise nach Dresden. Schon damals glühte  
er vom Kriegesfeuer und teilte meiner Frau vertraulich  
mit, Deutschland würde Holland ebenso wie Belgien  
behandeln, wenn es in seinen Interessen läge, aber zu  
unserem Glück sei das bis jetzt nicht der Fall. Wir  
haben dem jungen Mann seinen Uebereifer nicht übel  
genommen, und er war uns trotzdem ein willkommener  
Gast. Es scheint solche Dinge nun einmal zum Kriege  
zu gehören, wie auch die Erscheinung, dass jede Partei  
ihre Sache als die rechte, richtige betrachtet, und sich  
nicht denken kann, wie ein Menschenkind auf der  
Gegenseite mit gutem Gewissen kämpfen kann. Du  
hast meinen vorhergehenden Brief fälschlich so ver-  
standen, als hätte die Franzosen Photographien von  
Schaukates publiziert; es handelte sich um photogr.  
Reproduktionen von Briefen und Abzeichnungen  
deutscher Soldaten und Offiziere, in denen diese

selbst ihrem Vorgesetzten über solche Fakten nicht machen.  
Und Belgien ist zu nahe bei uns als dass wir an der  
Richtigkeit auch dieser Angaben zweifeln könnten.  
(Caillaux x Kullenburg etc.)  
Es sind nun einmal leider die Taten, nicht weniger  
als die Tugenden, international, und im Kriege  
werden die sonst gefesselten Fesseln losgelassen.  
Auch der Antisemitismus ist nicht spezifisch deutsch.  
Als ich im Jahre 1906 lange Zeit in Berlin lebte,  
habe ich dort keinen ausländigen Menschen ohne  
antisemitische Neigungen getroffen. Meinem Vorgesetzten  
dazu habe ich damals mit ein paar Worten in  
meiner Anzeige Doughty's RHR ausgedrückt.  
Eine weitere internationale Warnung in solchen  
Leiten ist, dass jeder nur hört auf das, was er  
selber sagt und nur liest was er selber schreibt.  
Die sonst schon schwer zu erreichende Objektivität  
wird im Weltkrieg grundsätzlich verlangt. Helfe  
uns Allah!

Der Insan Kamil wurde schon öfters gedruckt; im  
Berliner Dreieck Ausgabe, von welcher eine 1293/1076  
erhalten ist. Dein Enzyklopädieartikel enthält alles,  
was man in einem solchen Werke an Daten über den

Verfasser erwarten kann in grösster Vollständigkeit.  
Mein Aufsatz wird — wenn er ja geschrieben wird —  
nichts Neues bringen, sondern bloss dazu dienen, meine  
Landleute über die Ursprünge gewisser Bestandteile  
des geistigen Lebens der neuheim. Indonasier aufzuklären.  
Mit grossen Vergnügen habe ich R. Hartmann's  
Aufsatz im Islam VI, 1 gelesen. Zufällig trifft er  
sich, dass im selben Heft Oberon sich in seiner An-  
zeige Kōin's über die Ursprünge der neuh. Mystik  
mit mehr Bestimmtheit aber weniger Vorsicht äussert.  
Es kommt aber allmählich immer mehr Licht  
über diese Dinge. Auch Kōin's Abhandlung hat  
mich rechtlich belahet.

Was die Einküllung der Leiche anbelangt, werden  
bei dem mir bekannten Schriftsteler die von Bāḡīnī  
u. a. gegebenen Vorschriften ziemlich genau befolgt,  
d. h. der ganze Körper, einschliesslich des Kopfes, wird  
in drei Tücher eingehüllt, im Notfall in einem  
Anstatt der drei Lafāṭif darf man zwei Lafāṭif und  
ein <sup>ein Dār</sup> Garnī, <sup>(mit</sup> eine 'Dumma (für den Mann; für das  
Weib ein Dār, ein Chimār und ein Garnī) mehr  
man. Dies gilt ab chīlīf al-awla, nicht mehr.

Als afkahal gilt immer drei Cafärf für den Mann,  
zwei + chimär, izär und gamis für das Weib.

Die Worte laim bika kamis, etc. werden von der Spätere  
vor auf den Fall beschränkt, wo man sich mit drei  
Stück begnügt. In Ost-Indien ist die Sitte beliebt,  
ein weisses Tuch als cinäma und eins als izär  
zu verwenden, und ausserdem zwei eigentliche  
Kopftücher zu nehmen. Beim muhriem soll  
der Kopf, bei der muhrima das Gesicht unbedeckt  
bleiben.

Hier geht alles ziemlich gut. Für die Kleine wird  
immer noch die zweckentsprechende Nahrung ge-  
sucht. Sehr gross kam sie in die Welt, aber seitdem  
wächst sie nur mässig. Meine Frau betreibt noch  
immer fleissig das Studium des Gebens; sie  
macht aber Fortschritte.

Mit herzlichen Grüssen von Haus zu Haus

Dein getreuer

C. Bronckhurstoroni